

# お飲み物 Getränkekarte

## おすすめ Besondere Empfehlung

- きかくロイヤル **KIKAKU Royal**。 150ml/Gl. 6,50  
Pflaumenwein mit Prosecco
- 完熟梅酒 **Pflaumenwein mit Pflaumen**。 100ml/Gl. 7,00
- 紀州梅酒 紅南高 **Beni Nanko**。 60ml/Gl. 7,00  
Premium Pflaumenwein Mit Mineralwasser  
100ml/Gl. 8,00
- スパークリングワイン **Prosecco**。 150ml/Gl. 5,50  
Prosecco Spumante Brut DOC, Cavazza Veneto

## ビール **Biere**。

### Japanische Biere

- キリン一番搾り **KIRIN ICHIBAN**



**KIRIN ICHIBAN**

一番搾り

樽詰	KIRIN ICHIBAN vom Fass	250ml/Gl. 3,00
		300ml/Gl. 3,60
		500ml/Gl. 6,00
		1800ml/Karaffe 21,00
瓶	KIRIN ICHIBAN	330ml/Fl. 3,00



- アサヒスーパードライ **ASAHI SUPER DRY**

瓶	Asahi Super Dry	330ml/Fl. 3,00
---	-----------------	----------------

### Deutsche Biere

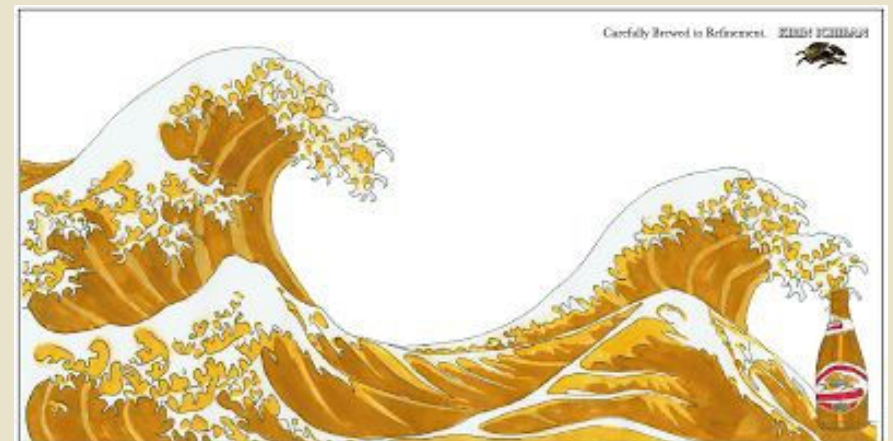


- アルトビール **Gatzweiler Alt** 330ml/Fl. 3,00

- ピルスビール **König Pilsener** 330ml/Fl. 3,00



- ノンアルコールビール **König Pilsener** 330ml/Fl. 3,00  
Alkoholfrei



© Elliot Arthur Work for a poster campaign for Kirin Ichiban beer 2008.

## 日本酒 Reissweine „Sake“

• 大関(熱燗/冷酒) **Ozeki** (warm/kalt) 180ml/Gl. 6,00



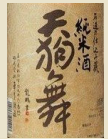
• 小左衛門 信濃美山錦 (岐阜・特別純米酒)  
**Kozaemon**  
Tokubetsu Junmai aus Gifu  
りんごを思わせるほのかな香りとやさしい旨み。  
200ml/Gl. 15,50  
500ml/Karaffe 37,00  
1800ml/Fl. 120,00



• 一ノ蔵 (宮城・特別純米酒)  
**Ichinokura**  
Tokubetsu Junmai aus Miyagi  
洗練された辛口。飲み飽きしない特別純米酒。  
200ml/Gl. 15,50  
500ml/Karaffe 37,00  
1800ml/Fl. 120,00



• 浦霞 (宮城・本醸造)  
**Uragasumi**  
Honjozo aus Miyagi  
自家酵母によるやわらかい口当たりとキレのよさ。  
200ml/Gl. 15,50  
500ml/Karaffe 37,00  
1800ml/Fl. 120,00



• 天狗舞 (石川・純米酒)  
**Tengumai**  
Junmai aus Ishikawa  
純米酒・山廃仕込の代名詞。  
200ml/Gl. 14,50  
500ml/Karaffe 35,00  
1800ml/Fl. 115,00



• 五橋 (山口・純米酒)  
**Gokyō**  
Junmai aus Yamaguchi  
軟水仕込の深い香り、こくのある風味。  
200ml/Gl. 14,50  
500ml/Karaffe 35,00  
1800ml/Fl. 115,00



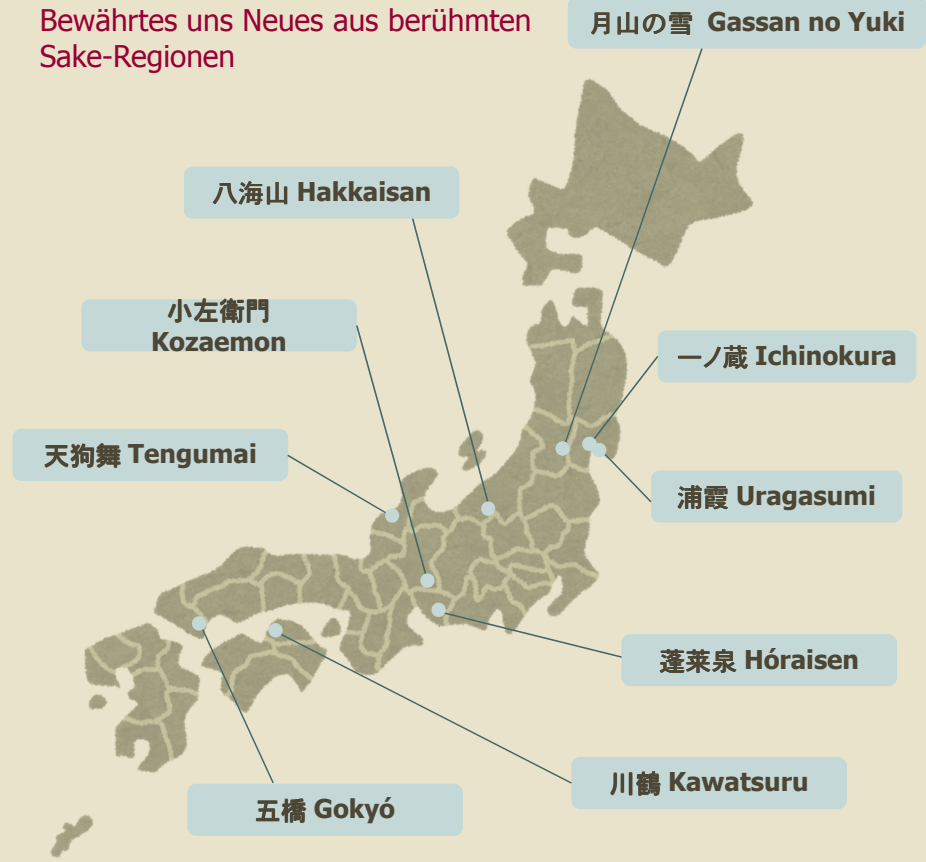
• 蓬萊泉 和 (愛知・純米吟醸)  
**Hóraisen Wa**  
Junmai Ginjo aus Aichi  
コンセプトは食中酒として料理と一緒に楽しめるお酒。  
200ml/Gl. 14,50  
500ml/Karaffe 35,00  
1800ml/Fl. 115,00



• 八海山 (新潟・本醸造)  
**Hakkai San**  
Honjozo aus Niigata  
端麗辛口。飲み飽きしない吟醸クラスのお酒。  
200ml/Gl. 11,50  
720ml/Fl. 40,00  
1800ml/Fl. 90,00

## 日本酒マップ

Unsere Sake-Auswahl:  
Bewährtes und Neues aus berühmten  
Sake-Regionen



Neben den hier genannten Sorten haben wir auch noch andere. Bitte fragen Sie unsere Bedienung. 上記以外のお酒もございます。スタッフにご遠慮なくお尋ねください。

DASSAI

瀬 三

三種飲み比べ

他の銘柄の日本酒もお選びいただけます。

Dassai-Tasting

3 Dassai or other sake of your choice

€20,00



## 焼酎 Japanese Schnäpse „Shóchú“

### 芋 Shóchú aus Süßkartoffeln



- **黒霧島 (宮崎)**  
**Kurokirishima** aus Miyazaki  
黒麹仕込みのかもしだすトロリとした甘みと  
キリッとした後味が特徴。飲みやすい焼酎。  
100ml/Gl. 7,50  
700ml/FI. 50,00  
1800ml/FI. 100,00



- **黒甕 (鹿児島)**  
**Kurokame** aus Kagoshima  
黒麹+甕仕込みによるコクのある味わい。  
昔ながらのこだわり本格焼酎。  
100ml/Gl. 8,00  
720ml/FI. 55,00



- **明るい農村 (鹿児島)**  
**Akarui Nôson** aus Kagoshima  
黒麹と白麹の原酒をブレンド。  
やや辛口で、芋の香りと深いコクを追求。  
100ml/Gl. 8,50  
720ml/FI. 58,00



- **一刻者 (鹿児島)**  
**Ikkomon** aus Kagoshima  
雑味がなく、芋本来の香りと甘みを持つ焼酎。  
芋麹で作られたこだわりの一品。  
100ml/Gl. 10,00  
1800ml/FI. 120,00

### 麦 Shóchú aus Gerste



- **神の河 (鹿児島)**  
**Kannoko** aus Kagoshima  
良質の麦だけを原材料として作られた  
飲みごたえのある焼酎。  
100ml/Gl. 7,50  
720ml/FI. 50,00

### 米 Shóchú aus Reis



- **球磨焼酎 (熊本)**  
**Kuma Shóchú** aus Kumamoto  
熊本県球磨郡・人吉市の地下水で仕込み、  
蒸留されたこだわりの焼酎。  
100ml/Gl. 7,00  
700ml/FI. 45,00

## ワイン Weine。

### グラスワイン Offene Weine

- **Petri Müller-Thurgau trocken** 200ml/Gl. 6,00  
Pfalz, Deutscher Qualitätswein 500ml/Karaffe 14,00
- **Cuvée Petri trocken** 200ml/Gl. 6,50  
Merlot & Dornfelder, Pfalz, Deutscher 500ml/Karaffe 15,00  
Qualitätswein

### 白ワイン Weißweine

- **Petri Grauburgunder Spätlese trocken** 750ml/FI. 36,00  
Pfalz, Deutscher Prädikatswein
- **Ellwanger Beutelsbacher Altenberg Riesling** 750ml/FI. 36,00  
Trocken, VDP 1. Lage, Württemberg, Deutschland
- **Gérard Duplessis Chablis AOC** 750ml/FI. 36,00  
Chardonnay, Burgund, Frankreich
- **Foncalieu Fonfile Chardonnay** 750ml/FI. 36,00  
Languedoc-Roussillon, Frankreich
- **Cazal Viel Sauvignon Blanc** 750ml/FI. 32,00  
Languedoc-Roussillon, Frankreich

### 赤ワイン Rotweine

- **Ellwanger Beutelsbacher Altenberg** 750ml/FI. 38,00  
VDP 1. Lage, Württemberg, Deutschland
- **Vega Clara Diez Almendros** 750ml/FI. 40,00  
Tempranillo, Ribera del Duero, Spanien
- **Château Roc de Boissac** 750ml/FI. 42,00  
Merlot & Cabernet franc. Puisseguin Saint-Emilion,  
Frankreich

## カクテル Alkoholische Mixgetränke

- ウーロンハイ **Jap. Schnaps mit Oolong Tee** 300ml/Gl. 7,00
- レモンサワー **Jap. Schnaps mit Sodawasser und Zitrone**  
300ml/Gl. 7,50
- カルピスサワー **Jap. Schnaps mit Sodawasser und CALPIS** <sup>g</sup>  
300ml/Gl. 7,00
- 梅酒ソーダ **Pflaumenwein mit Sodawasser** <sup>o</sup> 300ml/Gl. 7,00
- ハイボール **Highball** 300ml/Gl. 7,50

## 食後酒 Digestifs

- ウンダーベルク **Underberg** 20ml/FI. 2,50
- エーファブッシュ **Everbusch** 20ml/Gl. 2,50

Legende der enthaltenen Zusatzstoffen und Allergenen:

a) glutenhaltiges Getreide (Weizen), g) Milch und Milcherzeugnisse, o) Schwefeldioxid und Sulfite

Legend of the contained food additives and allergen:

a) Cereals containing gluten, g) milk and milk products, o) sulphur dioxide and sulphites

凡例 食品添加物とアレルギーの原因となる可能性のある食品

a) グルテンを含む穀類(小麦) g) 牛乳とその加工品 o) 二酸化硫黄、硫酸塩

## ソフトドリンク **Alkoholfreie Getränke**

- コカ・コーラ **Coca-Cola** 200ml/FI. 2,50
- コカ・コーラ ゼロ **Coca-Cola Zero** 200ml/FI. 2,50
- スプライト **Sprite** 200ml/FI. 2,50
- リンゴジュース **Granini Apfelsaft** 200ml/FI. 3,00
- オレンジジュース **Granini Orangensaft** 200ml/FI. 3,00
- アップルショーレ **Tönisteiner Apfelschorle** 200ml/FI. 2,50
- カルピス **CALPIS (japanisches Joghurtgetränk)** <sup>g</sup> 200ml/Gl. 3,00
- ミネラルウォーター (炭酸なし)  
**Tönisteiner Excl. Naturelle** 250ml/FI. 2,50  
750ml/FI. 6,00
- ミネラルウォーター (炭酸入り)  
**Tönisteiner Excl. Classic** 250ml/FI. 2,50  
750ml/FI. 6,00
- ウーロン茶 (冷) **Oolong Tee, kalt** 200ml/Gl. 2,00  
500ml/Karaffe 5,00
- 緑茶 (冷) **Grüner Tee, kalt** 200ml/Gl. 2,00  
500ml/Karaffe 5,00
- 緑茶 **Grüner Tee** Teebecher 1,00